

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
RUC: 20136222725  
CALLE LAS ORQUIDEAS 444, PISO 7,  
SAN ISIDRO - LIMA - PERU  
CONTACTO: CRISTIAN CERNA -  
ALEXANDRA GONZALES\*

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
SUDUB2LIM010746A

Booking No.  
2LIM010746

**Consignee**  
JOSE LUIS MONTOSA S.L.  
FINCA EL MOLINO S/N  
VALLE NIZA (MÁLAGA)  
29792 ESPAÑA  
B29663911

**Export References**  
RUC-SH:20136222725  
**Shipper information -**  
Vessel IMO No.: 9786786

**Notify Party (see cl. 9)**  
COMERCIO EXTERIOR SOUTO S.L.  
Z.A.L. BAHIA DE ALGECIRAS  
E.D. SERVICIOS EL FRESNO, OFICINA  
A-604 11370 LOS BARRIOS (CADIZ)  
TEL: +34 956 68 83 78  
ATT: MERITXELL SOUTO

**Forwarding Agent-References**  
**not part of this**

**Place of Receipt\***  
**Pre-carriage by\***

**Point and country of origin**  
**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**  
**contract**

**Port of Loading**  
CALLAO, PERU

**Ocean Vessel**  
POLAR COSTA RICA

**Voyage**  
224N

**Document to be released at**  
LIMA, PE

**Freight payable at**  
BARCELONA, ES

**Port of Discharge**  
ALGECIRAS

**Place of Delivery\***

**Mode Load Area**  
**Mode Disch. Area**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1ST TRANSSHIPMENT PORT: BALBOA, PA, TO DISCHARGE PORT ALGECIRAS, ES

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S WEIGHT, LOAD, STOW, COUNT AND SEAL

MMAU1359108	2712	BOXES			25420.000	kg
-------------	------	-------	--	--	-----------	----

Seal-Numbers  
ML-PE0648690  
F84871P  
003PL023718  
Tare: 4400 kg  
Size: 40' Type: RH  
Cnt. Id.: FCL/FCL  
Temp.: +6 °C

2712 BOXES WITH FRESH AVOCADOS  
HASS VARIETY  
(2712 CAJAS CON PALTAS FRESCAS  
VARIEDAD HASS)

HS CODE: 0804.40.00.00  
THERMOREGISTERS:  
260000548685 / 260000548684  
TEMPERATURE: 6 C  
VENTILATION: CLOSED  
HUMIDITY: OFF  
O2: 4.0% CO2: 6.0%  
FREIGHT COLLECT

"EN CASO DE REQUERIR EL ESTADO DE  
CERTIFICACIÓN GLOBALG.A.P.  
CONSULTE EL ARCHIVO DE PACKING  
LIST PE-OPE-FO-093-ES"

\*  
TELEFONO Y FAX: 7307300

2712	BOXES	25420.000	kg
------	-------	-----------	----

"CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER (REEFER CONTAINER)  
SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE AS PER MARKS  
& NOS.  
ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT  
OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY  
IDENTIFIED IN THE BL. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE  
WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHE  
R WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT  
THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES

HS SWB 02-21

## DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED  
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.  
THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES  
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND  
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS  
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Place and date of issue  
LIMA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR  
HAMBURG SÜD A/SR  
HAMBURG SÜD A/S

as CARRIER

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

**SEA-WAYBILL  
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
RUC: 20136222725  
CALLE LAS ORQUIDEAS 444, PISO 7,  
SAN ISIDRO - LIMA - PERU  
CONTACTO: CRISTIAN CERNA -  
ALEXANDRA GONZALES\*

**B/L No. (also to be used as payment ref.)**  
SUDUB2LIM010746A

**Booking No.**  
2LIM010746

**Consignee**  
JOSE LUIS MONTOSA S.L.  
FINCA EL MOLINO S/N  
VALLE NIZA (MÁLAGA)  
29792 ESPAÑA  
B29663911

**Export References**  
RUC-SH:20136222725

**Vessel IMO No.:** 9786786

**Forwarding Agent-References**  
**not part of this**

**Notify Party (see cl. 9)**  
COMERCIO EXTERIOR SOUTO S.L.  
Z.A.L. BAHIA DE ALGECIRAS  
E.D. SERVICIOS EL FRESNO, OFICINA  
A-604 11370 LOS BARRIOS (CADIZ)  
TEL: +34 956 68 83 78  
ATT: MERITXELL SOUTO

**Point and country of origin**

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**  
**contract**

**Place of Receipt\*** | **Pre-carriage by\***

**Port of Loading**  
CALLAO, PERU

**Ocean Vessel**  
POLAR COSTA RICA

**Voyage**  
224N

**Document to be released at**  
LIMA, PE

**Freight payable at**  
BARCELONA, ES

**Port of Discharge**  
ALGECIRAS

**Place of Delivery\***

**Mode Load Area**

**Mode Disch. Area**

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

MIGHT BE APPLICABLE.  
CURTAIN INSTALLED BY SHIPPER AT SHIPPERS PREMISES AND RISK. CARRIER NOT LIABLE FOR CONDITION OF THE CURTAIN OR FOR CARGO DAMAGE CAUSED BY DAMAGE TO THE CURTAIN OR WRONG INSTALLATION OF SAME

Agreement No(s) : LAMC2000719-00038

HS SWB 02-21

**DRAFT COPY**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.  
THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Place and date of issue  
LIMA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR  
HAMBURG SUD A/SR  
HAMBURG SUD A/S

as CARRIER

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S